

# Objave FURS



**Objave Fitosanitarne uprave  
Republike Slovenije**

**Slovenian Plant Breeder's Rights  
and Variety Registration Gazette**

Leto 6, številka 20  
31. avgust 2005

REPUBLIKA  
SLOVENIJA



MINISTRSTVO ZA KMETIJSTVO,  
GOZDARSTVO IN PREHRANO

Fitosanitarna uprava Republike Slovenije



**Republika Slovenija  
Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano**

**Fitosanitarna uprava Republike Slovenije**

**Uradno glasilo Fitosanitarnе uprave Republike Slovenije**

## **Objave FURS**

**Objave Fitosanitarnе uprave Republike Slovenije**

**Letnik: 6 (2005)**

**Številka: 20, 31. avgust 2005**

Ljubljana, september 2005

Republika Slovenija  
Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano  
Fitosanitarna uprava Republike Slovenije

Uradno glasilo Fitosanitarne uprave Republike Slovenije

Objave FURS  
**Objave Fitosanitarne uprave Republike Slovenije**

Letnik: 6 (2005)  
Številka: 20, 31. avgust 2005

Izdal: Republika Slovenija  
Ministrstvo za kmetijstvo, gozdarstvo in prehrano

Fitosanitarna uprava Republike Slovenije  
Einspielerjeva 6, SI-1000 LJUBLJANA

telefon: 01/3094 394, telefaks: 01/3094 335  
domača stran: [www.furs.si](http://www.furs.si)

Zanjo: mag. Katarina Groznik

Uredili: Mateja Bogolin, univ. dipl. inž. agr.,  
dr. Jože Ileršič, univ. dipl. inž. agr.,  
Marinka Pečnik, univ. dipl. inž. agr.,  
Martina Rogelj - Zupan, univ. dipl. inž. agr..

Tisk: Fitosanitarna uprava RS, Ljubljana

Naklada: 150 izvodov  
Leto izdaje: avgust 2005

ISSN 1580-433X

## Vsebina Contents

<b>I. Prijave za varstvo in vpis v sortno listo</b>	<b>4</b>
Applications for Protection and Addition to the National List	
<b>*II. Poimenovanje sort</b>	<b>5</b>
Variety Denominations	
1. Predlogi za poimenovanje sort	
Proposed Variety Denominations	
2. Odobritev predlaganega imena sorte; glej IV/1	
Approved Variety Denominations; see IV/1	
3. Predlagane spremembe poimenovanja sort	
Proposed Changes of Variety Denomination	
4. Odobritev spremembe poimenovanja sorte	
Approval of Changed Variety Denomination	
<b>III. Umik in zavrženje prijav za varstvo in vpis v sortno listo</b>	<b>5</b>
Withdrawal and Lapse of Applications for Protection and Addition to the Nat. list	
<b>*IV. Odločitve</b>	<b>8</b>
Decisions	
1. Podelitev varstva in vpis v sortno listo	<b>8</b>
Grant of Protection and Addition to the National List	
2. Zavrnitev podelitve varstva in vpisa v sortno listo	
Rejection of Protection and Addition to the National List	
<b>V. Sprememba prijavitelja, imetnika žlahtniteljske pravice, vzdrževalca ali zastopnika</b>	
Changes in the Person of the Applicant, Holder, Maintainer or of the Agent	
<b>*VI. Prenehanje varstva in izbris iz sortne liste</b>	<b>9</b>
Termination of Protection and Deletion from the National List	
<b>VII. Popravki</b>	
Corrections	
<b>VIII. Uradna obvestila</b>	
Official Notices	
<b>IX. Novosti in druga obvestila</b>	
News and other Information	
<b>X. Naslovi</b>	<b>12</b>
Address List	
<b>* UPOV: Poimenovanje sort – Variety Denomination</b>	
<b>(R): Pomeni obnovo vpisa – Renewal of inscription</b>	

## I. Prijave za varstvo (VS) in vpis v sortno listo (SL)

Applications for Protection (VS) and Addition to the National List (SL)

Registrska številka (Application No.) Začasna oznaka (Provisional designation)	a: Prijavitelj (Applicant) b: Zastopnik (Agent) c: Žlahtnitelj (Breeder)	Datum prijave (Application Date)	Vrsta prijave (Application Type)
1	2	3	4

### Poljščine / *Agricultural species*

#### Žito / *Cereals*

##### Navadni oves *Avena sativa* L.

<b>AVS019</b>	a: 357	04.07.2005	VS
Noni	b: 357		
	c: 460		
	c: 461		

#### Krmne rastline / *Fodder plants*

##### Metuljnice

##### Črna detelja *Trifolium pratense* L.

<b>TRP013</b>	a: 160	24.08.2005	SL
Zoja	b: 135		
	c: 160		

#### Oljnice in predivnice / *Oil and fibre plants*

##### Brassica napus L. (partim)

##### Oljna ogrščica, ozimna *Brassica napus* L. (partim)

<b>BRO030</b>	a: 165	12.08.2005	SL
Baros	b: 232		
	c: 165		
<b>BRO032</b>	a: 363	18.08.2005	SL
Smart	b: 333		
	c: 363		
<b>BRO031</b>	a: 363	18.08.2005	SL
Royal	b: 333		
	c: 363		

## II. Poimenovanje sort

Variety Denominations

### 1. Predlogi za poimenovanje sort

Proposed Variety Denominations

Registrska številka (Application No.) Začasna oznaka (Provisional designation)	a: Prijavitelj (Applicant) b: Zastopnik (Agent)	Datum predloga (Proposal Date)	Predlagano poimenovanje (Proposed denomination)	Predlagano ime v obliki kode – <b>K</b> (Proposed denomination in form of code - K)
1	2	3	4	5

---

### Poljščine / *Agricultural species*

---

#### Krmne rastline / *Fodder plants*

##### Metuljnice

##### Črna detelja *Trifolium pratense* L.

**TRP013** a: 160 24.08.2005 Zoja  
b: 135

##### Navadna grašica *Vicia sativa* L.

**VIS007** a: 160 24.08.2005 Tara  
b: 135

#### Oljnice in predivnice / *Oil and fibre plants*

##### Brassica napus L. (partim)

##### Oljna ogrščica, ozimna *Brassica napus* L. (partim)

**BRO030** a: 165 12.08.2005 Baros  
b: 232

**BRO032** a: 363 18.08.2005 Smart  
b: 333

## III. Umik in zavrženje prijav za varstvo in vpis v sortno listo

Withdrawal and Lapse of Applications for Protection and Addition to the National List

Registrska številka (Application No.)	a: Prijavitelj (Applicant) b: Zastopnik (Agent)	Začasna oznaka (Provisional designation)	Datum umika ali zavržbe (Date of withdrawal or lapse)	Vrsta prijave (Application Type)
1	2	3	4	5

---

### Poljščine / *Agricultural species*

---

#### Žito / *Cereals*

##### Navadni oves *Avena sativa* L.

**AVS017** a: 216 Ticco 20.06.2005 VS  
b: 232

##### Navadni ječmen *Hordeum vulgare* L.

**HVO037** a: 216 Toskana 21.06.2005 VS  
b: 232

**HVJ031** a: 216 Roswitha 21.06.2005 VS  
b: 232

Registrska številka (Application No.)	a: Prijavitelj (Applicant) b: Zastopnik (Agent)	Začasna oznaka (Provisional designation)	Datum umika ali zavržbe (Date of withdrawal or lapse)	Vrsta prijave (Application Type)
1	2	3	4	5

**Navadni dvovrstni ječmen** *Hordeum vulgare* L.

**HVO064** a: 160 Novosadski 293 30.08.2005 SL  
b: 135

**Navadno proso** *Panicum miliaceum* L.

**PAM002 R** a: 160 Biserka 28.07.2005 SL  
b: 135

**PAM004 R** a: 160 Rumenka 27.07.2005 SL  
b: 135

**Navadni sirek** *Sorghum bicolor* (L.) Moench

**SRS008** a: 160 Novosadski 30.08.2005 SL  
b: 135 silosirek

**SRS007** a: 160 Novosadski 30.08.2005 SL  
b: 135 šečercac

**Navadna pšenica** *Triticum aestivum* L. emend. Fiori et Paol.

**TAO046 R** a: 160 Rodna 27.07.2005 SL  
b: 135

**TAO223** a: 8 AG 52-02 13.06.2005 SL  
b: 139

**TAJ015** a: 160 Venera 30.08.2005 SL  
b: 135

**TAO160** a: 216 Plenus 21.06.2005 VS  
b: 232

**TAO087** a: 8 Neja 21.06.2005 VS  
b: 232

**TAO069** a: 8 Celeia 21.06.2005 VS  
b: 232

**TAO011 R** a: 160 Danica 24.06.2005 SL  
b: 135

**TAO043 R** a: 160 Proteinka 27.07.2005 SL  
b: 135

**Koruza (razen pokovke in sladke koruze)** *Zea mays* L.

**ZEA492** a: 364 Genial 01.06.2005 SL  
b: 13

**Krmne rastline / Fodder plants**

**Metuljnice**

**Lucerna** *Medicago sativa* L.

**MES011 R** a: 160 NS-Slavija 28.07.2005 SL  
b: 135

Registrska številka (Application No.)	a: Prijavitelj (Applicant) b: Zastopnik (Agent)	Začasna oznaka (Provisional designation)	Datum umika ali zavržbe (Date of withdrawal or lapse)	Vrsta prijave (Application Type)
1	2	3	4	5

### Druge vrste krmnih rastlin

#### Podzemna koleraba *Brassica napus* L. var. *napobrassica* (L.) Rchb.

**BRI003 R** a: 332 Hofmanova 24.08.2005 SL  
b: 232 rumena

#### Facelija *Phacelia tanacetifolia* Benth.

**PHT003 R** a: 160 NS-Facelija 27.07.2005 SL  
b: 135

### Pesa / Beet

#### Sladkorna pesa *Beta vulgaris* L. subsp. *vulgaris* Döll. var. *altissima*

**BTA037** a: 253 Caribic 22.08.2005 SL  
b: 345

### Oljnice in predivnicem / Oil and fibre plants

#### Sončnica *Helianthus annuus* L.

**HEA002 R** a: 160 NS-H 15 24.06.2005 SL  
b: 135

### Zelenjadnice / Vegetables

#### Česen *Allium sativum* L.

**ALS003** a: 160 Novosadski 28.07.2005 SL  
b: 135 jari

#### Paprika *Capsicum annuum* L.

**CAG017 R** a: 160 Matica 28.07.2005 SL  
b: 135

**CAG014 R** a: 160 Kurtovska 28.07.2005 SL  
b: 135 kapija

**CAG018 R** a: 160 Novosadska 28.07.2005 SL  
b: 135 bela babura

#### Buča *Cucurbita pepo* L.

**CPE002 R** a: 160 Beograjske 28.07.2005 SL  
b: 135

### Cucurbita pepo L.

#### Oljna buča *Cucurbita pepo* L.

**CPS005 R** a: 160 Olinka 05.08.2005 SL  
b: 389

**CPS004 R** a: 160 Olivia 05.08.2005 SL  
b: 389

### Lactuca sativa L.

#### Glavnata solata *Lactuca sativa* L. convar. *sativa* var. *capitata* L.

**LAC030 R** a: 160 Novosadska 28.07.2005 SL  
b: 135 majska maslena

#### IV. Odločitve

Decisions

##### 1. Podelitev varstva (VS) in vpis v sortno listo (SL)

Grant of Protection and Addition to the National List

Registrska številka (Application No.)	a: Prijavitelj (Applicant) b: Zastopnik (Agent)	Odobreno ime (Denomination) Approved	Datum vpisa/odločbe (Grant/Addition date)	Ime v obliki kode – <b>K</b> (Denomination in form of code - K)	Vrsta vpisa (Application Type)
1	2	3	4	5	6

#### Poljščine / *Agricultural species*

##### Žito / *Cereals*

Navadni oves *Avena sativa* L.

**AVS020** a: 223 Escudino 22.06.2005 SL  
b: 13

Navadna ajda *Fagopyrum esculentum* (Moench)

**FAE007** a: 357 Čebelica 29.08.2005 SL

Navadni dvovrstni ječmen *Hordeum vulgare* L.

**HVJ053** a: 290 Ascona 01.07.2005 SL  
b: 232

Navadni večvrstni ječmen *Hordeum vulgare* L.

**HVO036** a: 290 Palinka 22.06.2005 SL  
b: 13

Navadno proso *Panicum miliaceum* L.

**PAM005** a: 357 Sonček 29.08.2005 SL

Koruza (razen pokovke in sladke koruze) *Zea mays* L.

**ZEA466** a: 182 Asturial 06.06.2005 SL  
b: 13

**ZEA430** a: 67 Saxxoo 22.07.2005 SL  
b: 13

**ZEA428** a: 182 Qualitis 22.07.2005 SL  
b: 13

**ZEA491** a: 67 DKC 4626 22.07.2005 K SL  
b: 138

**ZEA465** a: 67 Texxud 01.06.2005 SL  
b: 13

##### Krompir / *Potato*

Krompir *Solanum tuberosum* L.

**SOT176** a: 6 Virgo 15.06.2005 SL  
b: 232

Registrska številka (Application No.)	a: Prijavitelj (Applicant) b: Zastopnik (Agent)	Odobreno ime (Denomination Approved)	Datum vpisa/odločbe (Grant/Addition date)	Ime v obliki kode – <b>K</b> (Denomination in form of code - K)	Vrsta vpisa (Application Type)
1	2	3	4	5	6

### Krmne rastline / Fodder plants

#### Metuljnice

##### Lucerna *Medicago sativa* L.

**MES024** a: 250 Szarvasi Kinga 11.07.2005 SL  
b: 232

##### Krmni grah *Pisum sativum* L. p.p.

**PIK015** a: 358 Hardy 22.06.2005 SL  
b: 13

**PIK016** a: 231 Zekon 31.08.2005 SL  
b: 232

**PIK017** a: 231 Faktor 31.08.2005 SL  
b: 232

##### Črna detelja *Trifolium pratense* L.

**TRP002 R** a: 177 Kvarta 24.06.2005 SL  
b: 232

### Oljnice in predivnice / Oil and fibre plants

#### Bela gorjušica *Sinapis alba* L.

**SIA009 R** a: 86 Torpedo 24.06.2005 SL  
b: 232

### \*VI. Prenehanje varstva in izbris iz sortne liste

Termination of Protection and Deletion from the National List

Registrska številka (Application No.)	a: Prijavitelj (Applicant) b: Zastopnik (Agent)	Odobreno ime (Denomination Approved)	Datum razveljavitve odločbe (Cancellation date)	Ime v obliki kode – <b>K</b> (Denomination in form of code - K)	Vrsta vpisa (Application Type)
1	2	3	4	5	6

### Poljščine / Agricultural species

#### Žito / Cereals

##### Navadna ajda *Fagopyrum esculentum* (Moench)

**FAE006** a: 220 Bamby 27.7.2005 SL

##### Navadni dvovrstni ječmen *Hordeum vulgare* L.

**HVJ006** a: 223 Elisa 27.7.2005 SL

Registrska številka (Application No.)	a: Prijavitelj (Applicant) b: Zastopnik (Agent)	Odobreno ime (Denomination Approved)	Datum vpisa/odločbe (Grant/Addition date)	Ime v obliki kode – <b>K</b> (Denomination in form of code - K)	Vrsta vpisa (Application Type)
1	2	3	4	5	6

**HVO002** a: 28 Astrid 27.7.2005 SL

**HVJ031** a: 216 Roswitha 27.7.2005 SL

**Navadni večvrstni ječmen** *Hordeum vulgare* L.

**HVO017** a: 97 Plaisant 27.7.2005 SL

**Navadna pšenica** *Triticum aestivum* L. emend. Fiori et Paol.

**TAJ008** a: 28 Remus 27.7.2005 SL

**TAO070** a: 8 Petovia 26.7.2005 SL

**TAJ017** a: 111 Triso 28.7.2005 SL

**TAO087** a: 8 Neja 26.7.2005 SL

**Trda pšenica** *Triticum durum* Desf.

**TDJ004** a: 202 Helidur 27.7.2005 SL

**Pira (sevka)** *Triticum spelta* L.

**TSO001** a: 78 Ostro 27.7.2005 SL  
b: 13

**Tritikala (samoprašne sorte)** *X Triticosecale* Wittm.

**TXO001** a: 290 Almo 26.7.2005 SL

**Koruza (razen pokovke in sladke koruze)** *Zea mays* L.

**ZEA431** a: 401 Nexxos 27.7.2005 SL

**ZEA433** a: 182 Taranis 27.7.2005 SL

**ZEA440** a: 323 Aucean 27.7.2005 SL

**ZEA261** a: 151 LG 21.85 27.7.2005 K SL

**ZEA194** a: 94 Coach 27.7.2005 SL

**ZEA324** a: 67 Kuxxar 27.7.2005 SL  
b: 13

**ZEA395** a: 56 Zlatko 26.7.2005 SL

**ZEA291** a: 335 Sprinter 26.7.2005 SL

Registrska številka (Application No.)	a: Prijavitelj (Applicant) b: Zastopnik (Agent)	Odobreno ime (Denomination Approved)	Datum vpisa/odločbe (Grant/Addition date)	Ime v obliki kode – <b>K</b> (Denomination in form of code - K)	Vrsta vpisa (Application Type)
1	2	3	4	5	6

### Krompir / Potato

#### Krompir *Solanum tuberosum* L.

<b>SOT012</b>	a: 327 b: 146	Carlingford	26.7.2005		SL
<b>SOT094</b>	a: 6	Fontane	26.7.2005		SL
<b>SOT160</b>	a: 68	Vitesse	26.7.2005		SL
<b>SOT143</b>	a: 318	White Lady	26.7.2005		SL
<b>SOT045</b>	a: 327 b: 146	Navan	26.7.2005		SL
<b>SOT130</b>	a: 6	Sinora	26.7.2005		SL

### Krmne rastline / Fodder plants

#### Metuljnice

##### Lucerna *Medicago sativa* L.

<b>MES027</b>	a: 84	Daphne	27.7.2005		SL
---------------	-------	--------	-----------	--	----

##### Krmni grah *Pisum sativum* L. p.p.

<b>PIK013</b>	a: 24	Sponsor	27.7.2005		SL
---------------	-------	---------	-----------	--	----

##### Krmni bob *Vicia faba* L. p.p.

<b>VFK005</b>	a: 220	Gloria	27.7.2005		SL
---------------	--------	--------	-----------	--	----

##### Kuštrava grašica *Vicia villosa* Roth.

<b>VIV003</b>	a: 86	Sita	26.7.2005		SL
---------------	-------	------	-----------	--	----

### Oljnice in predivnice / Oil and fibre plants

#### Navadna soja *Glycine max* (L.) Merrill

<b>GLM015</b>	a: 78	Ceresia	27.7.2005		SL
---------------	-------	---------	-----------	--	----

<b>GLM016</b>	a: 186	OAC Erin	27.7.2005		SL
---------------	--------	----------	-----------	--	----

---

### Zelenjadnice / Vegetables

---

#### Šalotka *Allium ascalonicum* L.

<b>ALA003</b>	a: 232	Kozjanka	27.7.2005		SL
---------------	--------	----------	-----------	--	----

#### Radič za siljenje *Cichorium intybus* L. (partim)

<b>CCI028</b>	a: 232	Vervit	26.7.2005		SL
---------------	--------	--------	-----------	--	----

## **X. Naslovi**

Address List

- 6** AGRICO B.A., P.O. Box 70, 8300 AB Emmeloord, Nizozemska
- 8** Agrigenetics d.o.o., Sjenjak 13, 31000 Osijek, Hrvaška
- 13** Agrosaata družba za zastopanje in trgovino d.o.o., Devova 5, 1000 Ljubljana, SL
- 28** Bayerische Pflanzenzuchtgesellschaft e. G. & Co. Ko, Elisabethstrasse 38, 80796 München
- 56** CT Sjeme, Korčulanska 3e, 10000 Zagreb
- 67** Dekalb Genetics Corporation, 3100 Sycamore Road Illinois 60115, Združene države
- 68** Den Hartigh BV, POB 3, 8300 AA, Emmeloord, Nizozemska
- 86** Feldsaaten Freudenberger GmbH & Co. KG., Postfach 104, 47812 Krefeld, Nemčija
- 72** DLF-TRIFOLIUM A/S, Hojerupvej 31, P.O.Box 19, 4660 Store Heddinge, Danska
- 78** DSP Delley Samen und Pflanzen AG, Postfach 16, 1567 Delley, Švica
- 94** R2n SAS, Rue Emile Singla, B.P. 3336, 12033 Site de Bourran, Rodez Cedex 9, Fr.
- 97** Groupement Agricole Essonnois, rue de la Riviere B.P.7, 91720, Maisse, Francija
- 111** I.G. Saatzucht GmbH / Co KG, Postfach 15 17 04, 80050 München, Nemčija
- 135** Kmetijska zadruga Lenart, Jurovska c. 1/a, 2230 Lenart, Slovenija
- 138** Kmetijsko gospodarstvo Lendava d.d., Kolodvorska 1, 9220 Lendava, Slovenija
- 139** Kmetijsko gospodarstvo Rakičan, Lendavska ulica 5, 9000 Murska Sobota, SL
- 146** Cygnet potato breeders LTD., Blairfield, KY 13 OSG, Milnathord, UK
- 151** Limagrain Genetics S.A., BP 115, 63203 Riom, Francija
- 160** Naučni institut za ratarstvo i povrtarstvo, Maksima Gorkog 30, 21000 Novi Sad, YU
- 165** Norddeutsche Pflanzenzucht Hans-Georg Lembke KG, 24363 Holtsee, Nemčija
- 177** OSEVA Pro s.r.o., Jankovcova 18, 17037 Praha 7, Češka republika
- 182** PAU Semences, Avenue Gaston Phoebus, 64231 Lescar Cedex, Francija
- 186** Feldsaaten Freudenberger GmbH & Co. KG, Postfach 111 104, 47812 Krefeld, DE
- 202** Probstdorfer Saatzucht GMBH, Parkring 12, 1011 Wien, Avstrija
- 216** Saatbau Linz GmbH, Schirmerstrasse 19, Postfach 317, 4021 Linz, Avstrija
- 220** Saatzucht Gleisdorf GmbH, Am Tieberhof 33, 3200 Gleisorf, Avstrija
- 223** Saatzucht Landwirtschaftliche Fachschule Edelhof, Edelhof 1, 3910 Zwettl, AU
- 231** Selgen a.s., Jankovcova 18, 17037 Praga, Češka republika
- 232** Semenarna Ljubljana d.d., Dolenjska cesta 242, 1000 Ljubljana, Slovenija
- 250** Szarvasi Medicago Kft, Ipartelep u. 1 Szarvas, Madžarska
- 253** Tovarna sladkorja d.d., Opekarniška 4, 2270 Ormož, Slovenija
- 290** Saatzucht Donau GesmbH&CoKG, Saatzuchtstrasse 11, 2301 Probsdorf, Avstrija
- 318** Agrolon Ltd, Wettern House, Dingwall road, Croydon, CRO 0XH, UK
- 327** Den Hartigh BV, POB 3, 8300 AA, Emmeloord, Nizozemska
- 332** Binst Breeding & Selection, Cokeriestraat 20, 1850 Grimbergen, Belgija
- 333** Syngenta Agro d.o.o., Kržičeva 3, 1000 Ljubljana, Slovenija
- 335** Syngenta Seeds S.A., Chemin de l'Hobit, B.P. 27, 31790 Saint Sauveur, Francija
- 345** Center za sladkorno peso, Hardek 34 G, 2270 Ormož, Slovenija
- 357** CKP Jable, Loka, Grajska 1, 1234 Mengeš, Slovenija
- 358** Serasem, rue Leon Beauchamp 60, 59930 La Chapelle d'Armentieres, Francija
- 363** Syngenta Seeds AG (CH), Schwarzwaldalle 215, 4058 Basel, Švica
- 364** Advanta Seeds B.V., Dijkwelsestraat 70, 4421 AJ Kapelle, Nizozemska
- 389** Perutnina Ptuj d.d., Potrčeva cesta 10, 2250 Ptuj, Slovenija
- 460** Marjetka Jene, Štihova 6, 1000 Ljubljana, Slovenija
- 461** Anton Šmidovnik, Tunjiška mlaka 4, 1240 Kamnik, Slovenija
- 463** Aleš Jamšek, Cesta zmage 92, 2000 Maribor, Slovenija